



Bruksanvisning

Bästa kund,




Var vänlig läs noga igenom bruksanvisningen innan du installerar eller börjar använda diskmaskinen. Dessa anvisningar är avsedda att förebygga risken för personskador och/eller skador på maskinen.

Förvara dessa anvisningar på en säker plats för framtida behov.

Bruksanvisningen har tagits fram för olika maskiner, och en del av de funktioner som nämns här kanske inte finns på just din maskin.

Symboler och förklaring

Följande symboler är inkluderade i bruksanvisningen:

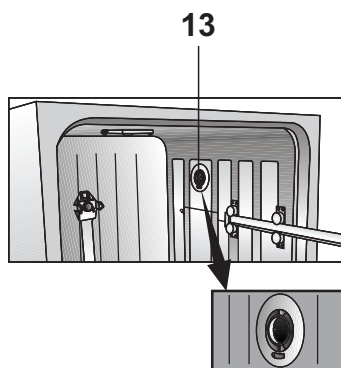
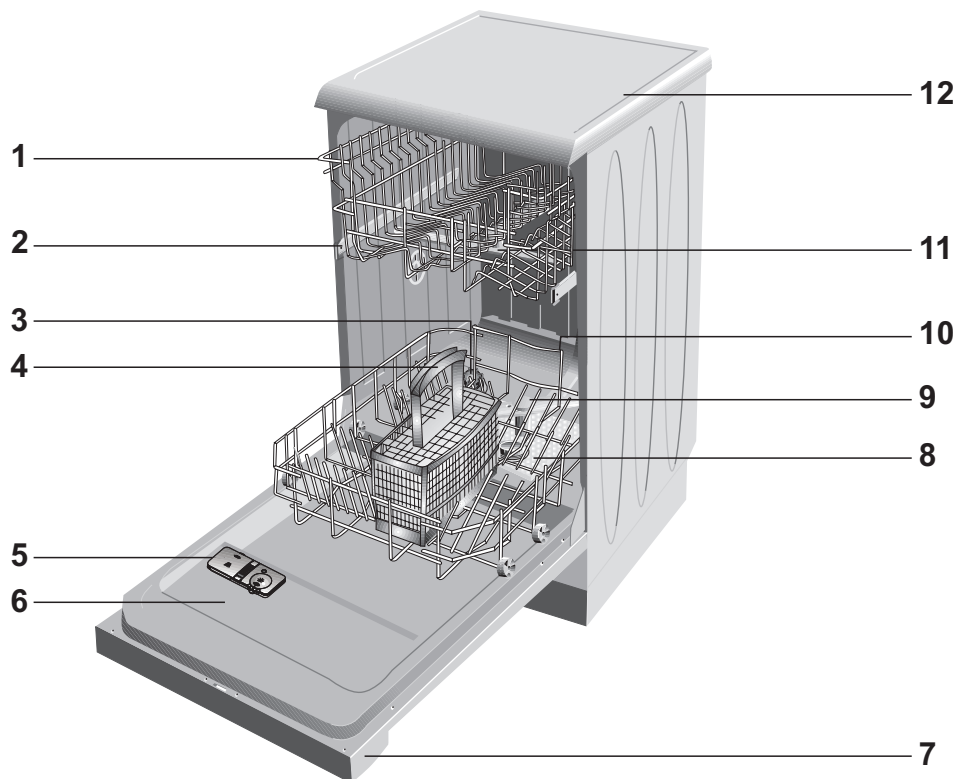
-  Viktig information och tips för användning.
-  Varning för farliga situationer med hänsyn till liv och egendom.
-  Varning för elektrisk spänning och kortslutning.

INNEHÅLLSFÖRTECKNING

1 Lär känna din maskin	3	6 Felsökning:	18
Översikt över diskmaskinen	3	Vad göra jag om diskmaskinen inte går	18
2 Säkerhetsanvisningar	4	Rengöringsresultaten är inte tillfredsställande	18
Före installation	4	Service	24
Före första användning	4		
Barnsäkerhet	4		
Tekniska specifikationer	4		
Vid daglig användning	5		
Problem	5		
Föremål som inte bör diskas i diskmaskinen	5		
3 Monteringsanvisningar	6		
Säkerhetsanvisningar för installation	6		
Installering av diskmaskinen	6		
Vattenanslutning	6		
Anslut tilllopps slang	6		
Vattenavlopp	7		
Elektrisk anslutning	8		
Bortskaffande	8		
4 Använda diskmaskinen	8		
Att fylla på avhärdningssalt	8		
När du använder maskinen för första gången:	8		
Att fylla på spolglansfacket	10		
Att fylla på diskmedelsfacket	10		
Diskmedel	11		
Multidiskmedel	12		
Att packa diskmaskinen	12		
Underkorg Förslag till packning	13		
Överkorg Förslag till packning	14		
5 Så här gör du ren diskmaskinen	16		
Rengöring av filtren	16		
Rengöring av spolarmarna	17		

1 Lär känna din maskin

Översikt över diskmaskinen



1. Överkorg med hylla
2. Ledskena för överkorgen
3. Saltbehållare
4. Bestickkorg
5. Diskmedelsfack
6. Lucka
7. Kontrollpanel
8. Filter
9. Undre spolarm
10. Underkorg
11. Övre spolarm
12. Hölje (om sådant finns)
13. Värmetorksystem med turbofläkt (om sådant finns)

Tekniska specifikationer

Tillåtet vattentryck: 0,3 –10 bar (= 3 – 100 N/cm² = 0,01-1,0Mpa)

Elektrisk anslutning: 220-240 Volt, 10 Amp. (se märkplåten)

Efekt: 1900-2200 W

Värmeavgivning: 1800 W

CE Denna enhet efterföljer
nedanstående EG-direktiv:
2006/95/EC:

Lågspänningsdirektivet

2004/108/EC: EMC-direktivet

DIN EN 50242: Elektrisk diskmaskin
för hushållsanvändning Testprocedurer
för praktiska serviceomständigheter

Eftersom vi hela tiden strävar efter

2 Säkerhetsanvisningar

Före installation

Kontrollera om maskinen har blivit skadad i transporten. Du bör aldrig installera och använda en skadad maskin. Om du är osäker, kontakta återförsäljaren.

⚠ Före första användning

- Se installationsanmärkningarna på sidan 6.
- Se till att eluttaget är jordat, och att detta har utförts av en behörig elektriker. Tillverkaren kan inte hållas ansvarig för skador som har uppkommit till följd av att maskinen har använts utan korrekt jordning.
- Innan du tar maskinen i bruk, kontrollera att informationen på märkplåten överensstämmer med värdena för din nätspänningsanslutning.
- Diskmaskinen får inte vara ansluten till eluttaget under installationen.
- Maskinen får inte anslutas till

att förbättra våra produkter kan våra specifikationer och vår design ändras utan förvarning.

Anmärkning för testinstitut

Nödvändig information för prestandatester lämnas på begäran. Begäran kan göras via e-post:

dishwasher@standardloading.com

Glöm inte bort att skriva ned information om modellkod för apparaten vid sidan av din kontaktinformation i e-brevet. Uppgifterna om modellkod och lagerkod finns på märkskylten vid sidan av luckan.

eluttaget via en förlängningskabel. Förlängningskablar kan inte garantera en nödvändig säkerhet (exempelvis finns risk för överhettning).

- Använd alltid den originalstickkontakt som levererades tillsammans med maskinen.

⚠ Barnsäkerhet

- Låt inte barn leka med maskinen.
- Maskindiskmedel är frätande och kan åsamka skador på ögon, mun och strupe. Var vänlig notera säkerhetsanvisningarna som tillhandahålls av diskmedelsfabrikanten.
- Lämna aldrig barn utan uppsikt när diskmaskinens lucka är öppen eftersom diskmedelsrester kan finnas kvar i maskinen.
- Vattnet i diskmaskinen är inte dricksvatten. Fara för frätskador.

Vid daglig användning


- Maskinen ska bara användas för följande hushållsanvändning: Rengöring av hushållsdisk.
- Använd aldrig kemiska lösningsmedel i maskinen.
- Den här enheten är inte avsedd att användas av personer (inklusive barn) med nedsatt fysisk, känslomässig eller mental förmåga, eller avsaknad av erfarenheter och kunskaper, om de inte får tillräcklig övervakning eller fullgoda anvisningar gällande användning av enheten av en person som ansvarar för deras säkerhet.
- Sitt inte eller stå på den öppna luckan, och placera aldrig andra föremål på den. Maskinen kan välta.
- Öppna inte luckan när maskinen är igång, hett vatten och ånga kan slippa ut.
- Om du behöver flytta enheten ska du ställa den upprätt och hålla i den bakifrån. Lutning av enheten mot framsidan kan orsaka att elektroniska delar i enheten blir våta och skadade.

Problem

- Reparation av diskmaskinen måste ske av auktoriserad serviceverkstad. Om problem eller reparationsbehov uppstår, koppla ur maskinen från eluttaget:
 - koppla ur maskinen genom att dra ur stickkontakten
 - eller koppla ur säkringen.
- Dra inte i sladden – dra i kontakten.
- Stäng av vattenkranen.

Föremål som inte bör diskas i diskmaskinen


- Rostbenägna stålföremål
- Bestick med handtag av trä eller ben
- Bestick med handtag av pärlemor eller porslin
- Icke värmetåliga plastföremål
- Limmade föremål
- Föremål av koppar, tenn eller aluminium
- Ömtåliga prydnadsföremål av glas eller porslin
- Glasföremål av blykristall
- Prydnads- och konsthantverksföremål
- Aluminium och silver kan missfärgas
- Glas- och kristallföremål kan förlora sin glans med tiden
- Svampar och disktrasor

 Placera inte föremål som är nedsmutsade med cigarettaska, stearin eller ljusvax, fernissa, målarfärg eller kemikalier i diskmaskinen.

3 Monteringsanvisningar


Säkerhetsanvisningar för installation


Innan du installerar och använder diskmaskinen, var vänlig kontrollera att enheten inte har blivit skadad i transporten.


 Om maskinen är skadad, var vänlig kontakta din återförsäljare.


Du bör aldrig installera eller använda en skadad maskin.

Följande anvisningar måste följas för att diskmaskinen ska kunna kopplas in på ett korrekt sätt.

 Innan du tar diskmaskinen i bruk, var vänlig kontrollera att informationen på märkplåten överensstämmer med spänning och strömstyrka för din elanslutning. Maskinen får bara anslutas till ett korrekt jordat eluttag. Det jordade eluttaget måste vara lättåtkomligt och sitta nära maskinen.

 Använd inte förlängningssladdar eller förgreningsslag, detta kan leda till överhettning som i sin tur innebär brandfara.

 Elektriska installationer får bara utföras av behörig elektriker.

 Kontrollera elkabeln, tilloppsslangen och avloppsslangen. Skadade delar får bara bytas ut auktoriserad serviceverkstad eller behörig elektriker.

Installering av diskmaskinen

- Välj en lämplig plats för diskmaskinen. Se till att maskinen står stadigt och jämnt.
- Ojämnheter i underlaget kan korrigeras genom att justera skruvarna på stödbenen. När maskinens placering är korrekt injusterad kan luckan stängas med lätthet.
- Tilllops- och avloppsslangarna måste placeras så att de kan röra sig fritt utan att de böjs eller kläms åt.

Vattenanslutning

Tillåten vattentemperatur: upp till 25°C

- Diskmaskinen får inte anslutas till öppna varmvattenenheter eller genomströmningsberedare.

Tillåtet vattentryck:

Lägsta tillåtna vattentryck: 0,3 bar = 3 N/cm² = 30 kPa

Högsta tillåtna vattentryck: 10 bar = 100N/cm² = 1MPa

Om vattentrycket överstiger 10 bar, måste en tryckreduceringsventil installeras (finns att köpa i fackbutiker).

Anslut tilloppsslangen

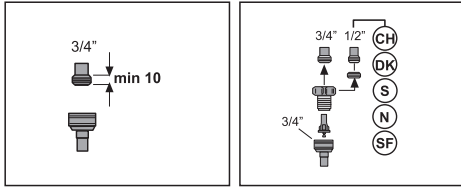
Kontrollera att tilloppsslangen inte är böjd eller ihopklämd. Installera inte en begagnad slang.

Använd en skruvkoppling för att ansluta tilloppsslangen till en vattenkran med 3/4 tum koppling.

Kontrollera att anslutningen inte läcker.


Observera!


Av säkerhetsskäl bör vattenkranen stängas efter varje sköljprocess.




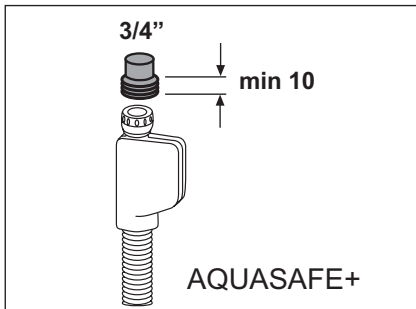
AQUASAFE+

Med AQUASAFE+-systemet kan du undvika vattenskador som kan uppstå vid tillloppsslangen.

 Systemets ventilbox får inte dränkas med vatten eftersom den innehåller elektriska komponenter.

 I händelse av skada, dra ut elkontakten.

 Gör inga förkortningar eller förlängningar av slangen eftersom den innehåller elektriska kablar och komponenter.

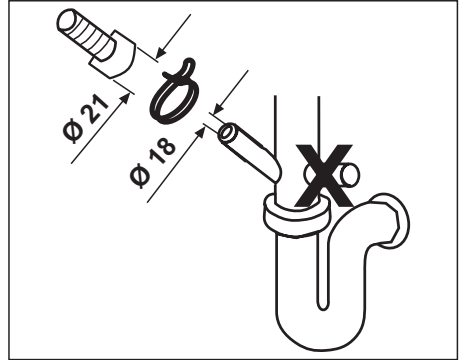
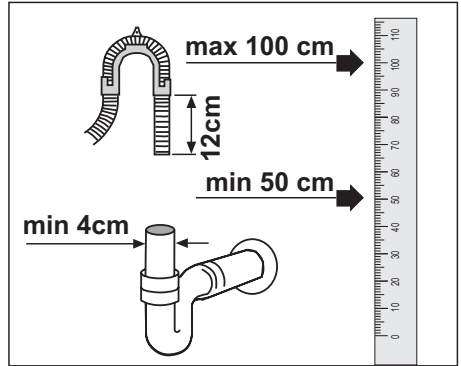


Vattenavlopp

Anslutning av avloppsslangen.


Kontrollera att tillloppsslangen inte är böjd eller ihopklämd.

Kontrollera att avloppsslangen är ordentligt fastsatt, och har fästs i höjd med diskbänkens undersida.




Förlängningsslangar

Om en förlängningsslang behövs måste denna vara av samma kvalitet.

 Längden får inte överstiga 4m. I annat fall kommer maskinens diskresultat att påverkas negativt.

Hävertanslutning

 Avloppsslangens högsta höjd måste vara mellan 50 och 100cm över golvet.

Använd slangklämmor för att fästa avloppsslangen till häverten.

Elektrisk anslutning

Var vänlig se märkplåten för information om strömstyrka, nätspänning och säkringar.

Märkplåten sitter på insidan av luckan.


Elkontakten måste vara lättåtkomlig efter installationen.

Bortskaffande

Emballage

Emballaget och vissa delar av maskinen är tillverkade av återvinningsbart material. Dessa material är märkta med symbolen för återvinning samt information om materialtyp (PE, PS, POM).

Innan du tar maskinen i bruk ska emballaget avlägsnas och bortskaffas enligt de lokala bestämmelserna för återvinning.

 Emballagematerial kan vara farligt för barn. Återvinningsbara ämnen kan lämnas vid den lokala

återvinningsstationen. Du kan få mer information från kommunen och den lokala återvinningsstationen.




Använda enheter - miljöanmärkning

Den här produkten får inte avyttras som hushållsavfall. Den måste istället avyttras till en insamlingsstation för att återvinna elektriskt och elektroniskt avfall. Detta anges av symbolen som återfinns på produkten, dess förpackningsmaterial eller i manualen.

Materialen som används är återvinningsbara enligt etikettering. Återanvändning och återvinning av material och begagnade produkter är viktiga bidrag till att skydda miljön.

Be om information hos din kommun eller närmaste avfallsstation.

 För att undvika skada, avaktivera enheten innan du kastar den. Drag ut huvudkontakten och koppla från strömkabeln. Avaktivera alla dörrlås.

4 Använda diskmaskinen

Diskmaskinens anslutningar för el och vatten måste uppfylla anvisningarna i den här broschyren.

Att fylla på avhärdningssalt

Använd enbart särskilt diskmaskinssalt i maskinen. Tillverkaren är inte ansvarig för skador som uppkommer till följd av att fel typ av salt används.

Ta ut underkorgen från maskinen.

Öppna skruvlocket på saltbehållaren

genom att vrida locket motsols (fig. A,B).

När du använder maskinen för första gången:

Häll 1 liter vatten i saltbehållaren (fig. C).

Häll ner saltet i behållaren med hjälp av den medföljande tratten (fig. D).

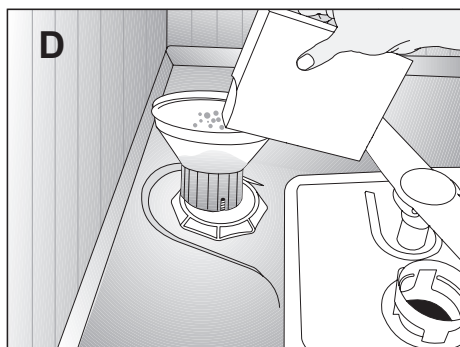
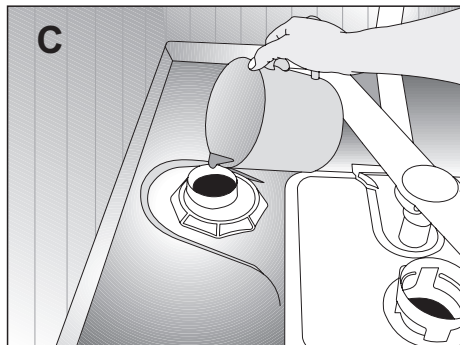
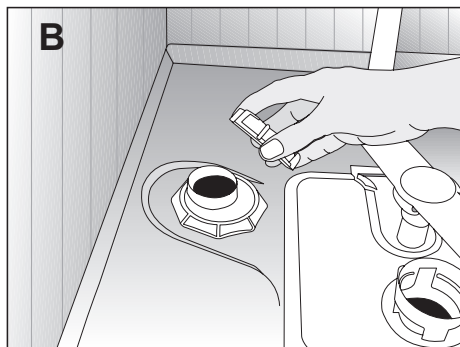
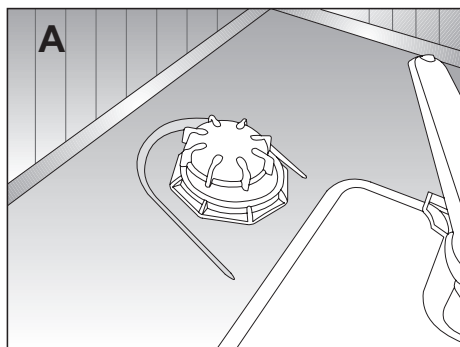
Häll i så mycket salt så att behållaren fylls. Behållaren rymmer cirka 2 kg.

För att snabbare få saltet att lösas upp i vatten kan du röra om med en sked.

Skruva åt locket ordentligt.

Starta ett diskprogram omedelbart efter det att saltbehållaren har fyllts på. Diskprogrammet förhindrar skador på maskinen som kan orsakas av eventuellt spill av saltlösning. Efter den första diskcykeln släcks indikationslampan för saltnivån.

Saltindikatorn fortsätter lysa en stund efter att du har fyllt på salt i maskinen. (För modeller med saltindikator)



Att fylla på spolglansfacket

Spolglans hjälper sköljvattnet att skölja rent och förhindrar fläckar och ränder på disken. Använd bara spolglansmedel som är avsedda för diskmaskiner.

Om du använder diskmedelstabletter av typen "2-i-1" eller "3-i-1" behöver du inte tillsätta något annat spolglansmedel.

Öppna spolglansfacket genom att trycka in låset (B).

Häll försiktigt i spolglans upp till markeringen MAX. Tryck igen locket tills du hör ett klickande ljud (3).

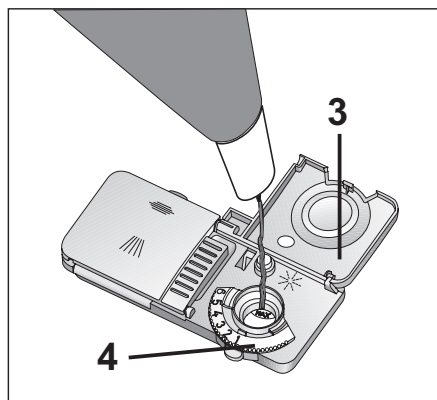
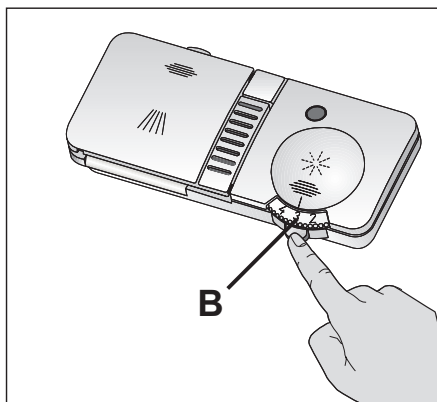
Torka noga bort spill. Överskott av spolglans orsakar onödigt stor skumbildning vilket kan förhindra rengöringen.

Ställ in doseringen av spolglans

Spolglansdoseringen ställs in med hjälp av vredet på spolglansfacket. Du kan välja doseringsnivån 1 till 6 (4). Vid leveransen är diskmaskinen inställd på nivå 3.

Du bör bara ändra inställningen om du observerar något av följande efter diskning:

- Torkfläckar på de diskade föremålen: Öka doseringen
- Ränder på de diskade föremålen: Sänk doseringen



Att fylla på diskmedelsfacket

Använd bara diskmedel som är särskilt avsedda för diskmaskiner.

Placera inte lösningsmedel i diskmedelsfacket, eftersom det finns risk för explosion.

Öppna diskmedelsfacket genom att skjuta låset åt höger (A).

Markeringsstrecken på insidan av diskmedelsfacket gör det lättare att fylla på rätt mängd diskmedel.

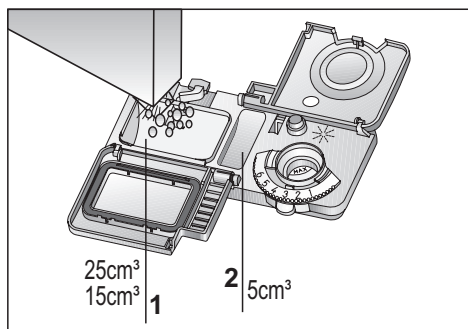
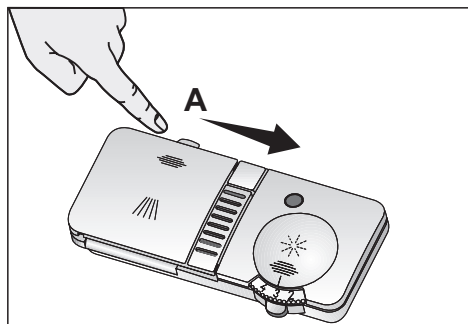
Diskmedelsfacket rymmer totalt en volym av 40 cm³ (1).

När diskmaskinen är fullpackad och föremålen mycket smutsiga, rekommenderar vi att du fyller diskmedelsfacket upp till 25 cm³-markeringen. Om föremålen är mindre smutsiga är det vanligen tillräckligt att fylla på diskmedel upp till 15 cm³-markeringen.

Om föremålen har stått odiskade i diskmaskinen under en längre tid, fyll på extra diskmedel i den lilla behållaren upp till brädden.

I programtabellen anges vilken mängd diskmedel som behövs för de olika diskprogrammen.

Mängderna är olika beroende på hur smutsig disken är och på hur hårt vattnet är på din bostadsort.



Diskmedel

Använd diskmedel som har tillverkats speciellt för diskmaskiner.

Förvara öppna diskmedelsförpackningar på en sval och torr plats där barn inte kan komma åt det.

Vi rekommenderar att du inte använder spolglans som innehåller klorin och fosfat, eftersom de skadar miljön. Diskmedel som innehåller enzymer är effektivt i temperaturer som understiger 50 °C och bidrar till att få samma diskeffekt som uppnås i högre temperaturer.

Placera diskmedlet i behållaren precis innan du startar maskinen.

Kontakta tillverkaren för att få detaljerad information om det diskmedel du använder.

Överdriven användning av pulverdiskmedel kan orsaka att medlet inte löses upp helt och kan även orsaka repor på glas.

Multidiskmedel

Bästa resultat får du om du använder diskmedel, spolglans och salt separat.

Nya produkter av diskmedel som kallas multidiskmedel kan innehålla både salt och/eller spolglans utöver att de fungerar som diskmedel. Vissa typer av diskmedel kan även innehålla speciella rengörande substanser, såsom skydd i glas och rostfritt stål.

Multidiskmedel hittas vanligen i stormarknaden:

2 i1: Innehåller diskmedel, spolglans eller salt

3 i1: Innehåller diskmedel, spolglans och salt

4 i1: Dessa innehåller glasskydd utöver diskmedel, spolglans och salt

5 i1: Dessa innehåller glasskydd och skydd för rostfritt stål utöver diskmedel, spolglans och salt

Multidiskmedel ger tillfredsställande resultat enbart under vissa användningsförhållanden. Läs instruktionerna från diskmedelstillverkaren på förpackningen vid användning av sådana diskmedel.

Kontakta diskmedelsproducenten om din disk är våt och/eller om du ser avlagringar, speciellt på glas efter att programmet är slut.

När du slutar använda multidiskmedel:

Se till att salt- och spolglansfacket är fullt.

Ange vattnets hårdhet till högsta nivå och prova att köra en tom maskin.

Efter att du har kört en tom maskin ska du läsa bruksanvisningen och justera om vattnets hårdhet för att passa din vattentillförsel.

Ange rätt inställningar för spolglans.

Beroende på modell, ska saltindikator och/eller spolglansindikator aktiveras igen om de avaktiverades innan.

Att packa diskmaskinen

Allmänt:

Innan du lastar i föremålen i diskmaskinen, avlägsna grova matrester.

- Skrapa bort det mesta av matresterna.
- Placera alla behållare som t ex koppar, glas och kastruller med öppningen nedåt i diskmaskinen (så att vatten inte ansamlas)
- De föremål som ska diskas får inte placeras ovanpå varandra
- Glas får inte spolglans varandra
- Spolarmarnas rörelse får inte hindras
- Placera alla stora och hårt nedsmutsade föremål i underkorgen.
- Små och lätta föremål kan placeras i överkorgen.
- Långa och smala föremål bör placeras mitt i korgarna.

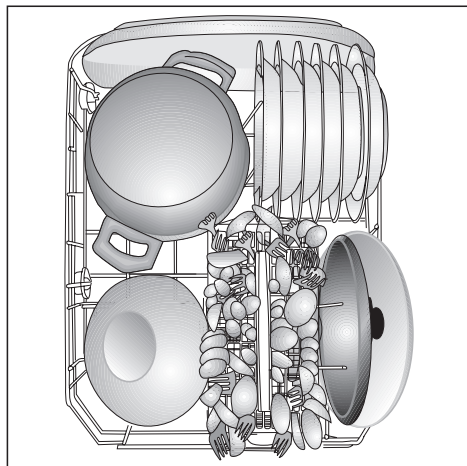
För att förhindra olyckor, bör knivar och andra vassa föremål placeras liggande i överkorgen.

Överbelasta inte diskmaskinen, och var vänlig notera vilka föremål som inte lämpar sig för maskindisk. Detta är det enda sättet på vilket du kan uppnå ett optimalt diskresultat med en rimlig energiförbrukning.

Börja packa ur disken ur nedre korgen och växla sedan till övre korgen.

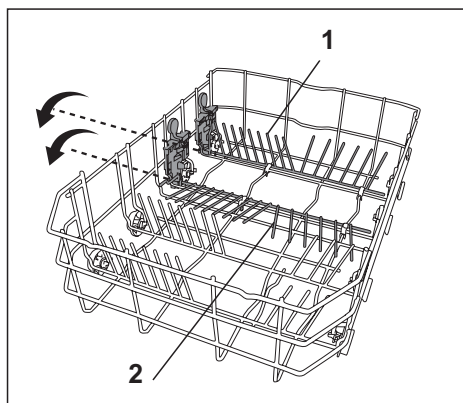
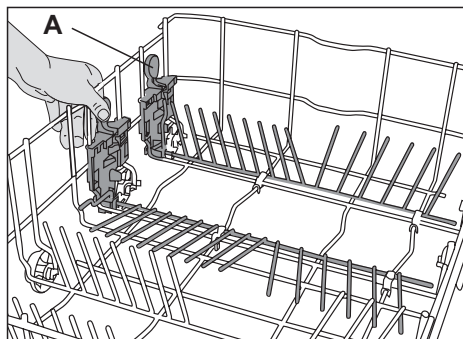
Underkorg Förslag till packning

Använd underkorgen för tallrikar, skålar, kastruller etc.

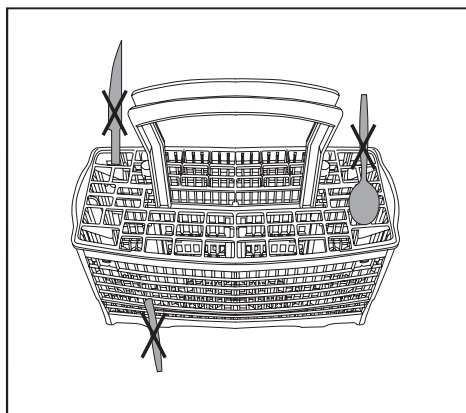
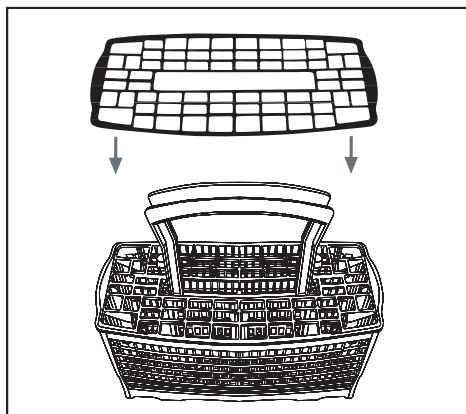


2 vikbara stag

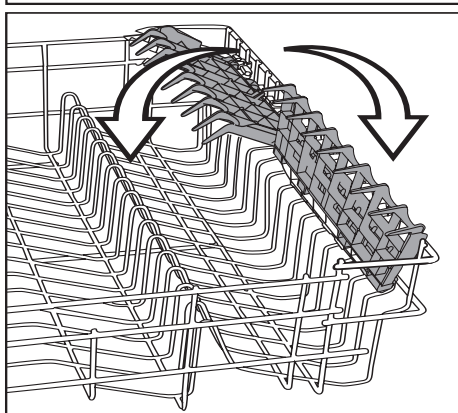
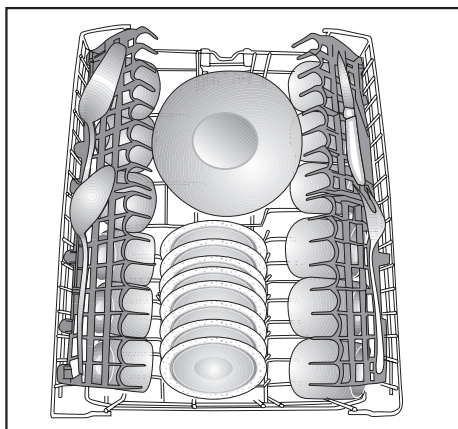
Det finns två vikbara stag i den nedre diskkorgen för att du ska kunna få mer plats i den nedre korgen för exempelvis stekpannor och stora kastruller. Du kan antingen fälla ned de båda delarna var för sig (**1**, **2**) eller samtidigt för att få ett större tomrum. Ta bara tag i handtagen (**A**) och vik ned dem.



Bestickkorg

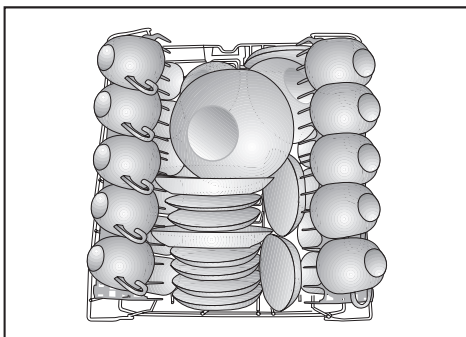


Hylla



Överkorg Förslag till packning

Packa överkorgen med desserttallrikar, koppar, glas etc.



Höjdinställning av en tom korg

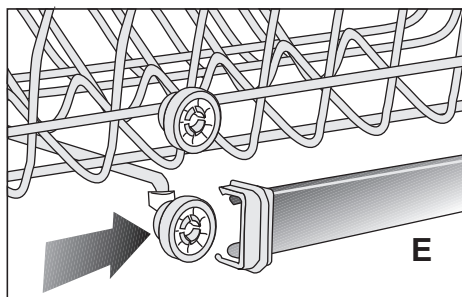
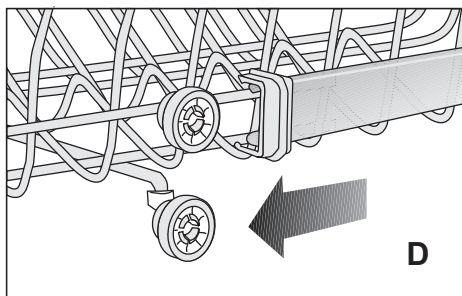
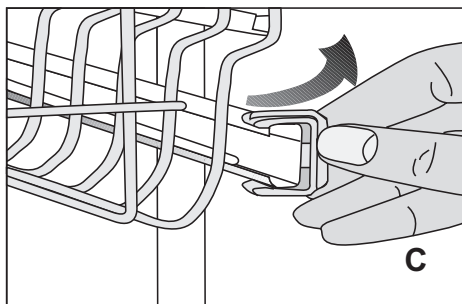
På denna modell kan överkorgens höjd ändras med hjälp av hjulen som är monterade vid två olika höjder.

Lossa reglarna på höger och vänster ledskena på överkorgen genom att trycka dem utåt (C).

Dra ut korgen helt och hållet (D).

Sätt tillbaka korgen mellan ledskenorna vid den önskade höjden (E).

Skjut tillbaka reglarna till sina låsta positioner.



5 Så här gör du ren diskmaskinen

Om du rengör diskmaskinen med jämna mellanrum kommer maskinen att hålla längre och du minskar risken för återkommande problem.

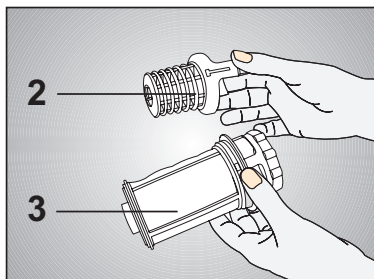
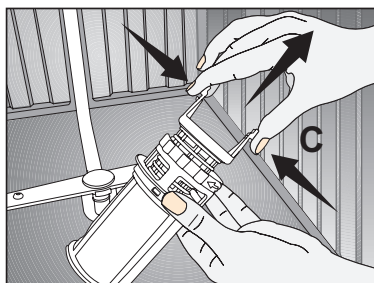
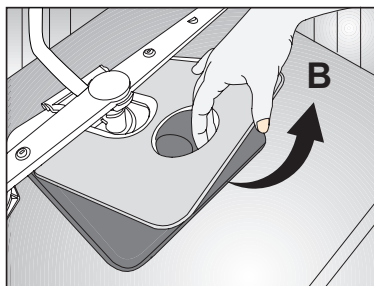
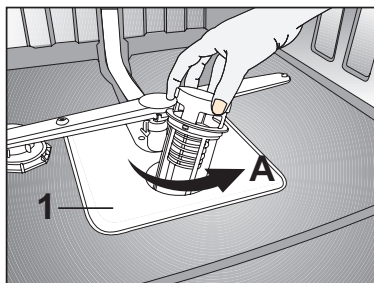
⚠ Koppla alltid ur diskmaskinen från eluttaget och stäng av vattenkranen innan du gör ren maskinen. Använd ett mildt rengöringsmedel för utsidan och luckans tätning. Gör ren kontrollpanelen med en fuktig trasa och enbart rent vatten.

Rengöring av filtren

Gör ren filtren och spolarmarna med jämna mellanrum. Om maskinen är smutsig försämras diskresultatet.

1. Huvudfilter
 2. Grovfilter
 3. Mikrofilter
-
1. Ta ur underkorgen från maskinen.
 2. Vrid grovfiltret åt höger och dra ut det uppåt (A).
 3. Dra ut huvudfiltret (B).
 4. Tryck in de två spärrarna på grovfiltret och lossa mikrofiltret (C).
 5. Rengör filtren noggrant under rinnande vatten. Använd en borste vid behov.
 6. Sätt tillbaka huvudfiltret.
 7. Sätt tillbaka mikrofiltret och grovfiltret i huvudfiltret. Vrid motsols tills du hör ett klickande ljud.

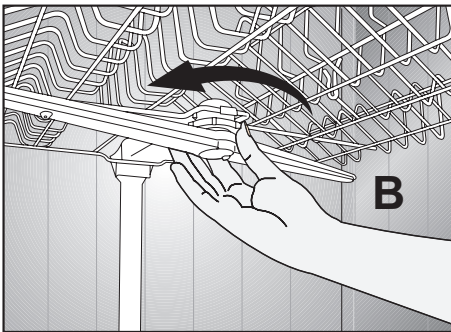
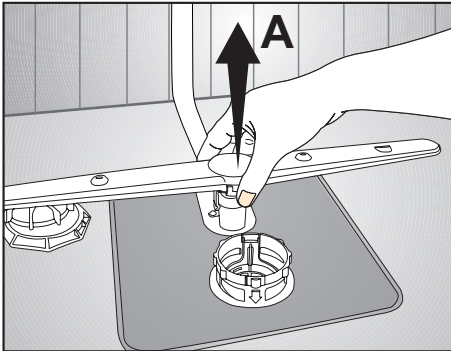
❗ Kör inte diskmaskinen utan filter. Kontrollera att filtren är korrekt installerade. Rengör filtren regelbundet.



Rengöring av spolarmarna

Rester av smuts eller kalk kan täppa till öppningarna på spolarmarna. Du bör därför kontrollera spolarmarnas öppningar med jämna mellanrum.

1. Undre spolarm
 2. Övre spolarm
-
1. Ta ut underkorgen från maskinen.
 2. Lossa den undre spolarmen genom att dra den uppåt (**A**).
 3. Lossa skruven som håller fast den övre sprutarmen och dra av sprutarmen (**B**).
 4. Rengör spolarmarna under rinnande vatten.
 5. Sätt tillbaka spolarmarna.



6 Felsökning:

Vad göra jag om diskmaskinen inte går

- Kontrollera att strömkontakten är ordentligt ansluten.
- Fungerar alla säkringar?
- Är vattentillförseln helt påslagen?
- Är diskmaskinen ordentligt stängd?
- Har du tryckt på knappen On/Off?
- Är filtret på vattenintaget och i diskmaskinen igensatt?

Rengöringsresultaten är inte tillfredsställande



Odiskad disk

Felaktig placering

- Fyll på disken så som beskrivs i bruksanvisningen.

Programval

- För produkter med programvalsfunktion, välj ett längre program som diskar i högre temperaturer.

Blockerade spolarmshål

- Före programstart ska du säkerställa att spolarmarna roterar fritt uppe och nere.

Igensatta filter

- Då och då ska du avlägsna hela filtersystemet så som visas i bruksanvisningen och diska av under rinnande vatten.

Igensatta spolarmshål

- Ta ut och rengör spolarmarna då och då som visas på bilden.

Överfyllning av korgar

- Fyll inte på för mycket i korgarna

Diskmedelsförvaring

- Förvara inte diskmedel på fuktiga platser efter att du har öppnat förpackningarna. Förvara dem i en tillsluten behållare, om möjligt. För enkel förvaring rekommenderar vi att du använder disktabletter.

Felaktigt diskmedel

- Om du använder diskmedel, justera mängden diskmedel i enlighet med smutsgrad på disk och/eller programdefinitioner. Vi rekommenderar att du använder tabletter för optimalt resultat.

Felaktig spolglans

- Öka inställningen för spolglans eller tillsätt spolglans i facket.

Ej tätat lock för diskmedelsfack

- Se alltid till att diskmedelsfacket är ordentligt stängt efter varje fyllning.

Torkning

Felaktig placering

- Fyll på disken så som beskrivs i bruksanvisningen.

Felaktig spolglans

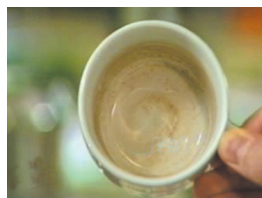
- Öka inställningen för spolglans eller tillsätt spolglans i facket.

Urplockning av diskmaskinen direkt efter disk

- Plocka inte ur diskmaskinen direkt efter att den har kört klart. Öppna luckan försiktigt och vänta på att ångan ska släppas ut. Plocka ur disken efter att delarna svalnat. Börja plocka ur från nedre korgen.

Programvalsknappen

- För produkter med programvalsfunktion, välj ett längre program som diskar i högre temperaturer.



Te-, kaffe- och läppstiftsfläckar

Programvalsknappen

- För produkter med programvalsfunktion, välj ett längre program som diskar i högre temperaturer.

Diskmedelsförvaring

- Förvara inte diskmedel på fuktiga platser efter att du har öppnat förpackningarna. Förvara dem i en tillsluten behållare, om möjligt.

Användning av silverbestick

Silverbestick ska helst inte diskas i diskmaskinen.



Felaktig spolglans

- Öka inställningen för spolglans eller tillsätt spolglans i facket.

För hårt vatten

- I produkter som är utrustade med en avhårdare. Tillsätt vid behov salt i saltbehållaren.

Saltläckage*

- Använd den medföljande tratten för att fylla på diskmaskinssalt. Se till att saltbehållarens lock sitter ordentligt fast efter att du har fyllt på salt. Kör ett diskprogram för att rengöra från salt som har spillts ut i maskinen. Kontrollera luckan för saltbehållaren efter att programmet kört klart.

Metall i regnbågsblå färg

Överdrivet mycket spolglans

- Lägre inställning för spolglans



Mjölktigt utseende och blå ton/ regnbågsfärger på glas när de hålls mot ljuset

Glaskorrosion på grund av för mjukt vatten

- I produkter som är utrustade med en avhårdare, ska salt fyllas på i behållaren. Om inloppsvattnet är mjukt (<5dH), ska du inte använda salt. För produkter med programvalsfunktion ska du välja program som körs med högre temperaturer (t.ex. 60-65°C).



Repor/trasigt glas

Köksporslin med aluminium

- Köksporslin som innehåller aluminium ska inte diskas i diskmaskinen.

Saltläckage*

- Använd den medföljande tratten för att fylla på diskmaskinssalt. Se till att saltbehållarens lock sitter ordentligt fast efter att du har fyllt på salt. Kör ett diskprogram för att rengöra från salt som har spillts ut i maskinen. Kontrollera luckan för saltbehållaren efter att programmet kört klart.

Låg inställning för mjukmedel, otillräckligt med salt*

- I produkter som är utrustade med en inställning för uppmjukning av vatten ska vattenuppmjukningen ställas in i enlighet med inloppsvattnets hårdhet. Tillsätt vid behov salt i saltbehållaren.

Diskmedelsförvaring

- Förvara inte diskmedel på fuktiga platser efter att du har öppnat förpackningarna. Förvara dem i en tillsluten behållare, om möjligt.

Överfyllning av korgar

- För att undvika repor och att glas går sönder på grund av att de stöter ihop med annat under programmet ska inte korgarna överfyllas.



Rost, svärta och korrumering på ytan

Otätad tillslutning på saltbehållaren*

- Salt kan orsaka oxidering på metallytorna. Använd den medföljande tratten för att fylla på diskmaskinssalt. Se till att saltbehållarens lock sitter ordentligt fast efter att du har fyllt på salt. Kör ett diskprogram för att rengöra från salt som har spillts ut i maskinen. Kontrollera luckan för saltbehållaren efter att programmet kört klart.

Jordad anslutning

- Kontrollera om diskmaskinen är ansluten till en jordad ledning. Annars kan det bildas statisk elektricitet i diskmaskinen som avlägsnar skyddsbeläggningen på metallytona och orsakar svärta och korrumering.



Diskmedel kvar i facket

Häll i lite vatten i diskmedelsfacket

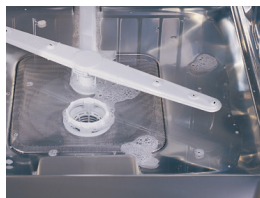
- Se till att diskmedelsfacket är helt torrt innan du fyller på diskmedel.

Diskmedelsförvaring

- Förvara inte diskmedel på fuktiga platser efter att du har öppnat förpackningarna. Förvara dem i en tillsluten behållare, om möjligt.

Igensatta spolarmar

- Ta ut och rengör spolarmarna då och då som visas på bilden.



Vatten som ligger kvar i diskmedelsfacket efter diskning

Igensatta filter

- Då och då ska du avlägsna hela filtersystemet så som visas i bruksanvisningen och diska av under rinnande vatten.

Blockering/vridning av tömningsslang

- Anslut tömningsslangen så som beskrivs i manualen.

Ny diskmaskin

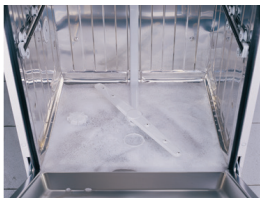
- En ny diskmaskin har en speciell doft. Den försvinner efter några diskningar.

Igensatta filter

- Då och då ska du avlägsna hela filtersystemet så som visas i bruksanvisningen och diska under rinnande vatten.

Lämna disken i diskmaskinen under en längre tid

- Om du inte ska köra diskmaskinen direkt ska du fylla på disken i maskinen efter att du har skrapat bort överdriven smuts och inte stänga maskinens lucka ordentligt. Då och då ska du diska utan diskmedel i det kortaste programmet om du har produkter med programvalsfunktionen.



Skum

Fylla på disk i diskmaskinen utan att helt torka dem efter handdisk.

- Handdiskmedel innehåller ingen skumhämmare. Det finns inget behov av att handdiska disk med diskmedel innan de läggs i maskinen. Skrapa av hårt sittande smuts på ytorna med en bit papper eller en gaffel.

Spill av spolglans i maskinen vid påfyllning

- Var försiktig så att du inte spiller spolglans i maskinen när du fyller på den. Torka bort utspillt medel med hjälp av en papperstrasa.

Stäng spolglanslocket

- Spolglansfacket ska alltid spolglanslocket enligt vad som visas i manualen efter att det har fyllts på med spolglans.



Dekorationer som försvinner

Användning av porslin och glas med dekor

- Dekorert glas och dekorerat porsling passar inte för diskning i maskin. Glastillverkare och porslinstillverkare rekommenderar inte att dessa ska diskas i diskmaskin.

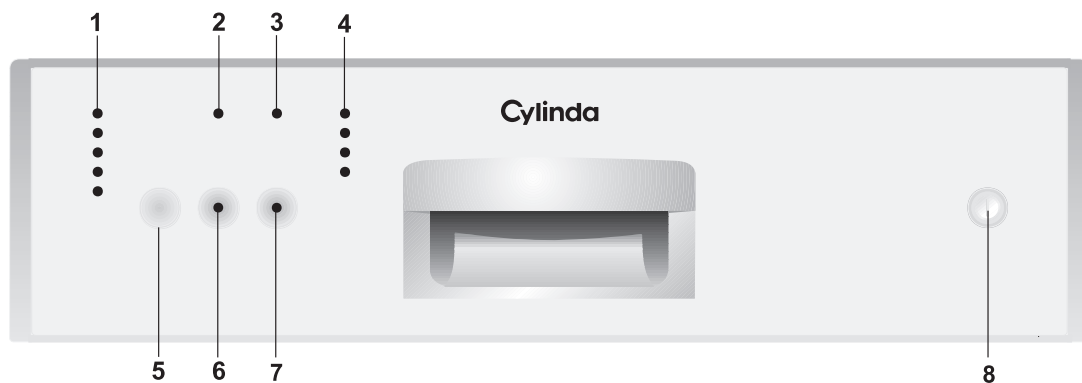
*: I produkter med saltbehållare

Service

Om apparaten inte fungerar som den ska, ska du kontrollera anteckningar och råd som ges i manualen.

Om detta inte åtgärdar problemet kan vår kundtjänst hjälpa dig.

!Obs:Läs bruksanvisningen innan du använder maskinen för första gången.



- 1 Programlampor
- 2 Nivåindikator för spolglans
- 3 Saltindikator
- 4 Indikatorer för programförlopp
- 5 Programvalsknapp
- 6 Start/Stop-knapp
- 7 Tablettdiskmedelsknapp
- 8 På-/Av-knapp

Så här använder du din diskmaskin:

- Öppna vattenkranen.
- Anslut maskinen till vägguttaget.
- Öppna luckan och fyll diskmaskinen. Kontrollera att den övre och undre spolarmen kan röra sig fritt.
- Fyll på tillräcklig mängd diskmedel i diskmedelsfacket och stäng luckan.
- Sätt igång diskmaskinen med På / Av-knappen.
- Kontrollera nivåerna av avhärdningssalt och spolglans med hjälp av indikationslamporna. Fyll på salt och spolglans vid behov.
- Välj diskprogram med hjälp av programvalsknappen.
- - Om diskmaskinen inte är full, kan du använda knappen "Halv last" (1/2).

- Starta programmet med Start/Stop-knappen:

Observera!

Undvik att öppna luckan medan maskinen är igång. Detta avbryter diskprocessen, och het ånga slipper ut ur maskinen. När luckan stängs igen fortsätter programmet.

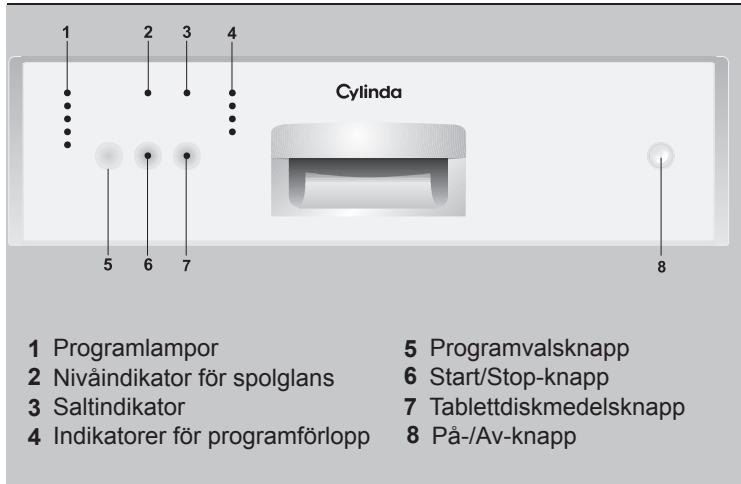
- Använd På / Av-knappen för att stänga av maskinen igen. När förloppsindikatorns lampa "Klar" lyser är programmet avslutat.
- Stäng vattenkranen.
- Låt föremålen i diskmaskinen svalna i 15 minuter med luckan öppen. Plocka ur diskmaskinen. Börja med den undre korgen.

Programöversikt

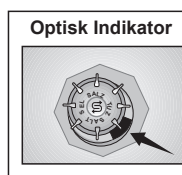
Programnummer	1	2	3 Referens*	4	5
Programnamn	Avspolning	30 Min.	Eco	Normal	Intensiv
Disktemperatur	-	35°C	50°C	60°C	70°C
Smutsgrad	Passar för att ta bort rester på smutsig disk som har stått i maskinen i några dagar, för att förhindra dålig lukt.	Passar mindre smutrig disk som har rengjorts eller fördiskats.	Ett mer ekonomiskt diskprogram för medelsmutsig daglig disk.	Dagligt diskprogram för medelsmutsig disk som ska diskas snabbt.	Passar extra smutsig disk, grytor och kastruller.
	-	Låg	Medium	Medium	Hög
Detergents A=25 cm ³ /15 cm ³ B=5 cm ³	-	A	A+B	A+B	A+B
Programförlopp	Fördisk ▼ Slut	Disk ▼ Kallvattenssköljning ▼ Sköljning ▼ Slut	Fördisk ▼ Disk ▼ Kallvattenssköljning ▼ Sköljning ▼ Torkning ▼ Slut	Disk ▼ Kallvattenssköljning ▼ Sköljning ▼ Torkning ▼ Slut	Fördisk ▼ Disk ▼ Kallvattenssköljning ▼ Sköljning ▼ Torkning ▼ Slut
Tid (min)	15	30	172	58	110
Vatten (l)	3,6	10,2	13	10,6	15,2
Energi (kWh)	-	0,77	0,94	1,17	1,34

Förbrukningsvärdena som visas i tabellen har uppmätts under standardbetingelser. Avvikelser kan därför förekomma under praktiska omständigheter.

* Referensprogram för testinstitut Testerna i enlighet med EN 50242 måste utföras med en full behållare för avhärdningssalt, en full behållare för spolglans och med hjälp av referensprogrammet.

**På-/Av-knapp**

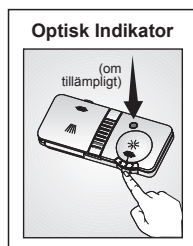
Slå på/av din diskmaskin med den här knappen. När du slår på den tänds indikatorn för det senaste programmet.

**Indikationslampa för saltnivå**

När denna indikationslampa tänds behöver du fylla på mer avhärningssalt (om sådan finns).

För maskiner som inte har en elektronisk saltindikator, kan saltinnehållet avläsas på behållaren för avhärningssalt. När den optiska nivåindikatorn är mörk, finns det tillräckligt med salt i behållaren.

Om färgen är ljus, öppna behållaren och fyll på avhärningssalt.

**Indikationslampa för spolglansnivå**

Om denna indikationslampa tänds, är det dags att fylla på spolglans (om sådan finns).

Du kan också avgöra när du behöver fylla på genom att titta på behållaren för spolglans. När den optiska indikatorn är mörk, finns det tillräckligt med spolglans i spolglansfacket.

När färgen är ljus bör du öppna facket och fylla på spolglans.

Programval

Använd programvalsknappen för att välja önskat program. Överensstämmande programlampa tänds.

Tablettknapp

Gör det möjligt att ge en bättre torkprestanda från universaldiskmedel som allt-i-ett-medel, exempelvis 2 i 1, 3 i 1, 4 i 1 etc. beroende på kranvattnets hårdhetsnivå. Programmen med tablettfunktion som kan aktiveras indikeras i tabellen för programdata och värden för genomsnittlig förbrukning. Tablett-symbolen tänds när du väljer tablettfunktionen.

Start/Pausknapp

Denna knapp används för att starta det valda programmet. Lampan i knappen tänds.

Stoppa programmet med start/pausknappen om du vill öppna luckan under det pågående diskprogrammet.

**Indikatorer för programförlopp**

Den pågående programsekvensen kan övervakas genom hela diskprocessen med hjälp av programförloppsindikatorerna på kontrollpanelen.

! Varning

Efter diskningen övergår maskinen till pausläge. Pausen varar i cirka 35 minuter och under denna tid töms maskinen och allt vatten försvinner ur maskinen. Oroa dig inte. Detta är inget fel. Sedan tänds programförloppsindikatorn Slut.

! Varning

Stäng inte av maskinen förrän indikatorn Slut har tänts.

Radera diskprogrammet

Tryck på Start/Stop-knappen i 3 sekunder. Indikeringslampan börjar blinka. Maskinen tömmer nu vattnet i maskinen under 45 sekunder. Programmet avbryts när Start/Stop-indikeringslampan slocknar. Därefter, kan du välja att starta ett nytt program.

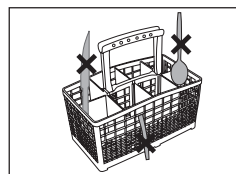
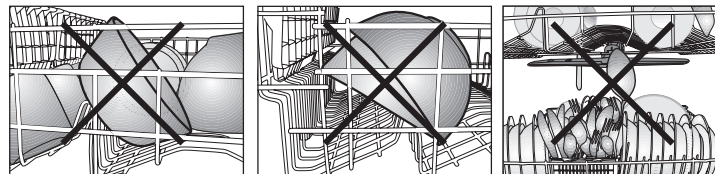
! Viktigt: Det kan bli kvar rester av diskmedel eller sköljmedel inuti maskinen och på diskgodset, beroende på i vilket programsteg programmet raderades. Se till att diskgodset inuti diskmaskinen inte används innan det har diskats ordentligt.

Ändra diskprogrammet

För att byta ett program som är igång, trycker du på Start/Stop-knappen: Programlampan släcks.

Välj ett nytt program och starta det med Start/Stop-knappen: Motsvarande programlampa tänds.

! Viktigt: Det nya programmet startar INTE från det första programsteget. Det startar från steget som pågick i det föregående programmet.

Felaktig påfyllning av disk

Om du får problem med din Cylindaprodukt, kontakta

Cylinda Service

www.cylinda.se/service

0771-25 25 00 (du betalar endast lokaltaxa)

CYLINDA SERVICE FINNS I HELA LANDET!

När du kontaktar *Cylinda Service* ska du uppgive:

1 MASKINTYP

2 SERIENUMMER

3 INKÖPSDATUM

4 PROBLEMBESKRIVNING

5 NAMN

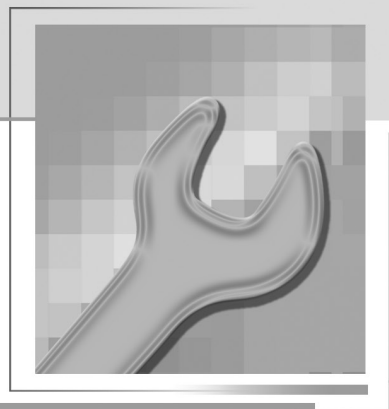
6 ADRESS

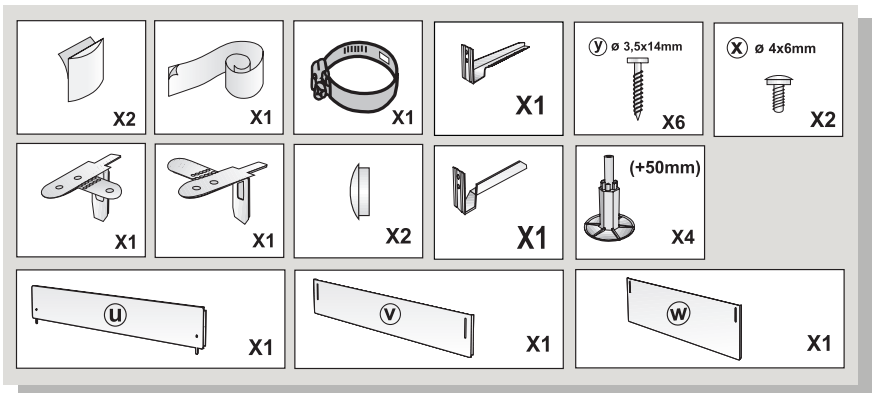
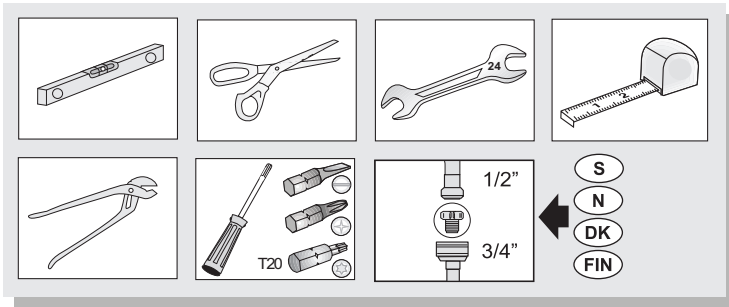
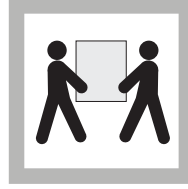
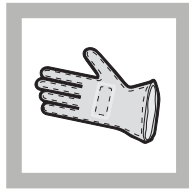
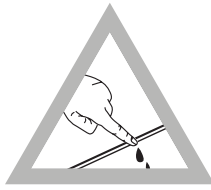
7 TELEFONNUMMER DÄR DU KAN NÅS PÅ DAGTID

Har du inte alla uppgifter går det självklart bra att ange de du har. Ju fler uppgifter, desto lättare är det för oss att ta med rätt reservdelar.

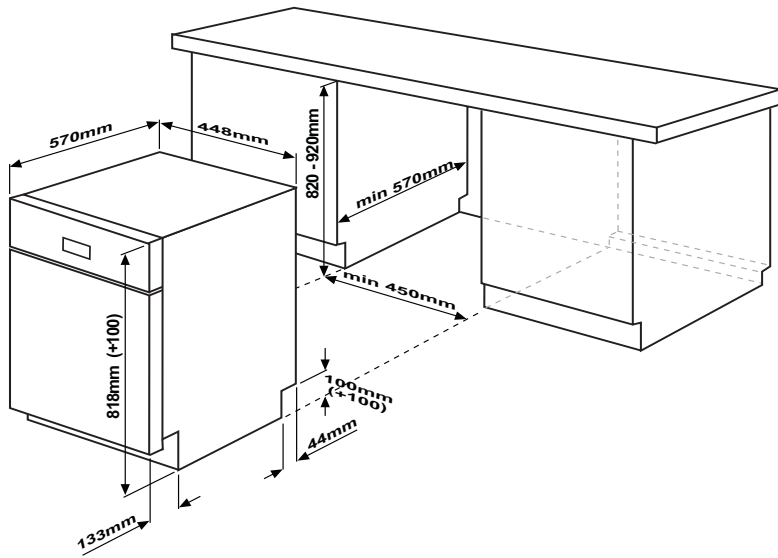
Alla Cylinda servicetekniker är specialutbildade på Cylindaprodukter och använder bara originalreservdelar.



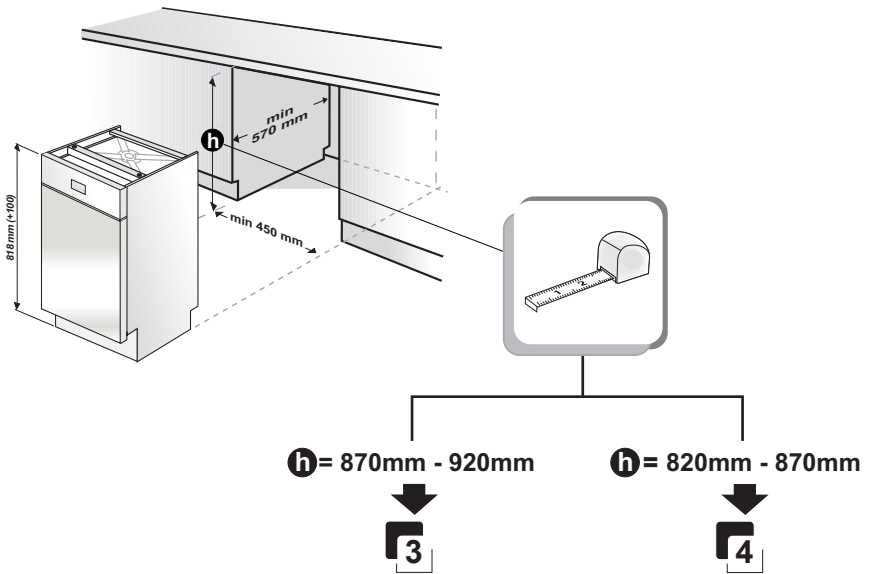




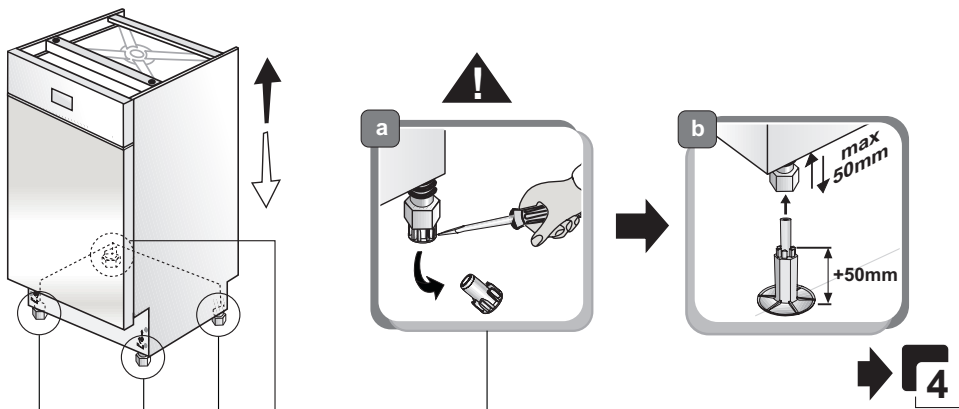
1



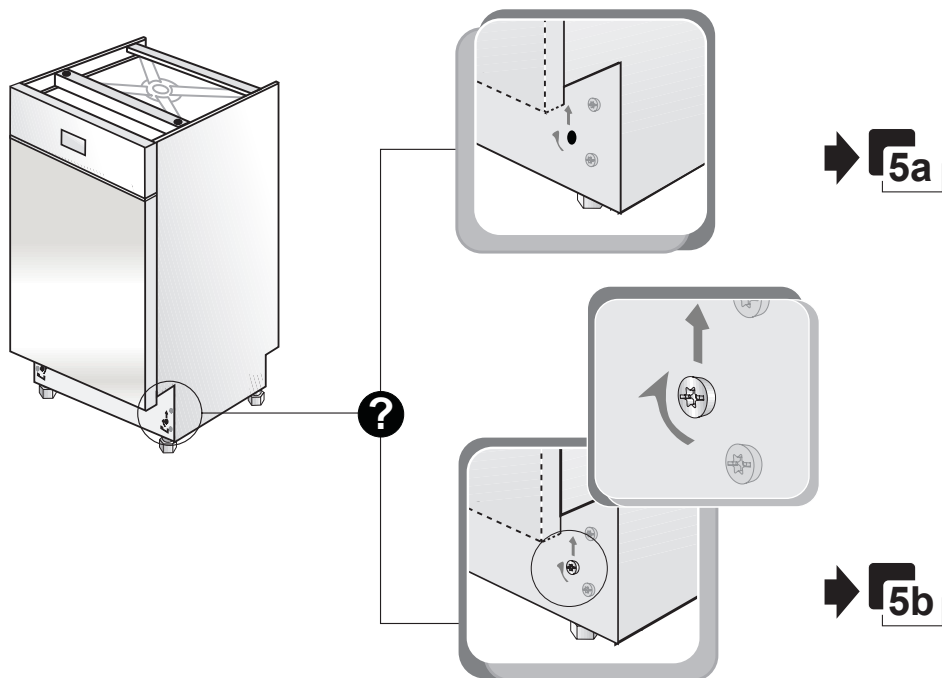
2



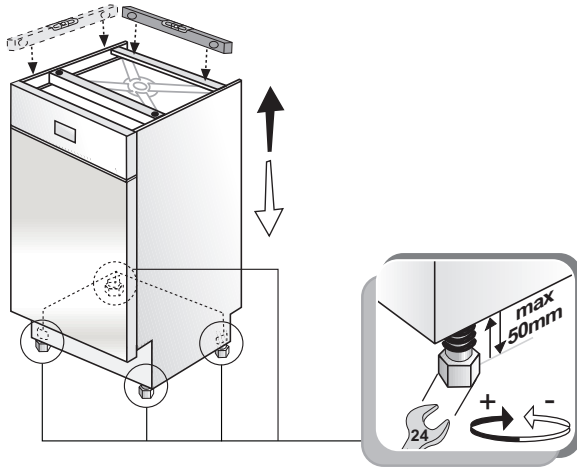
3



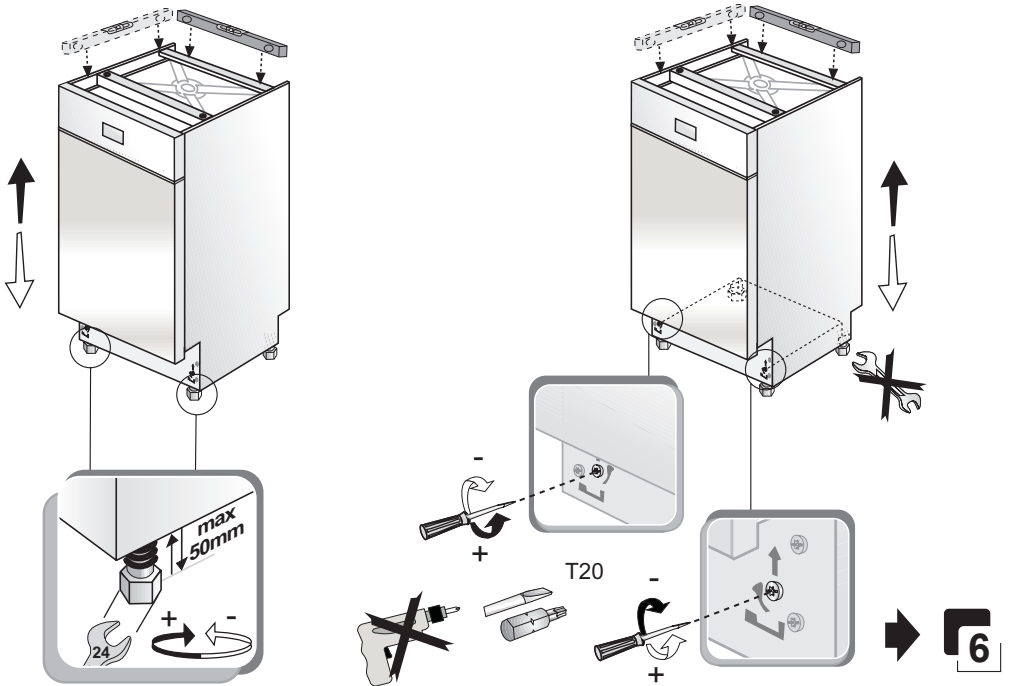
4



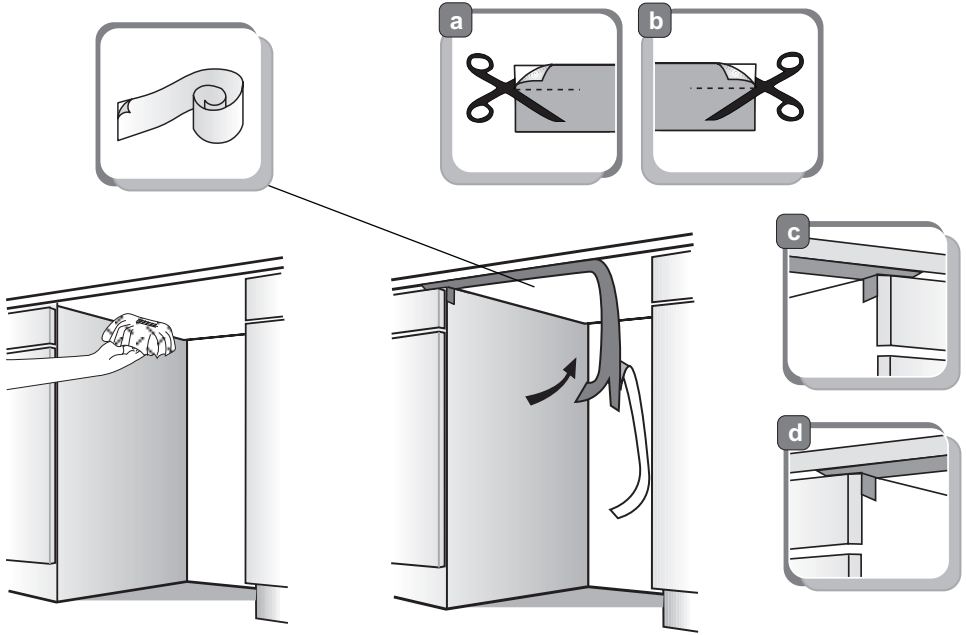
5a



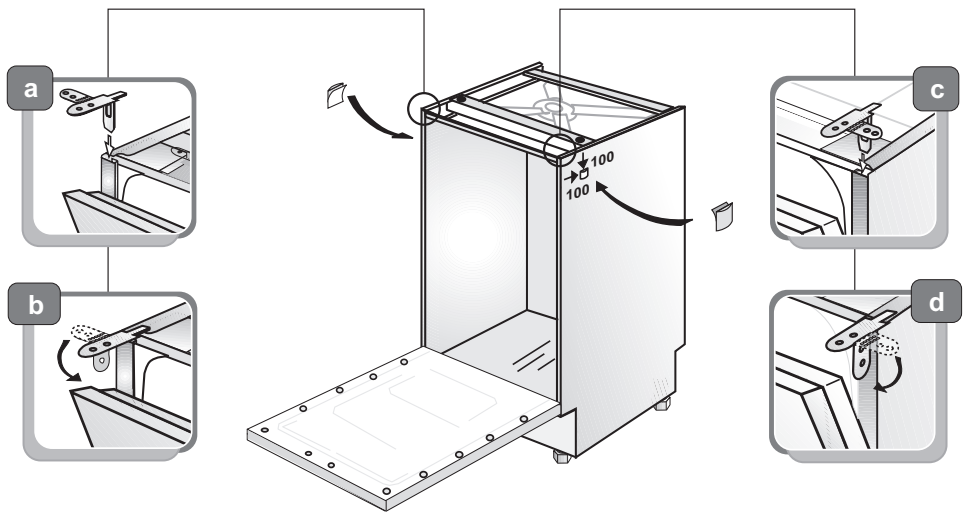
5b



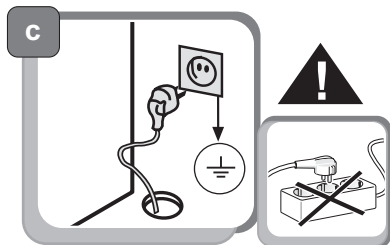
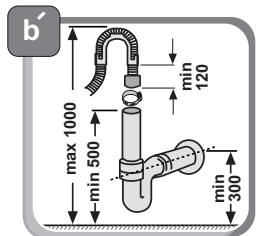
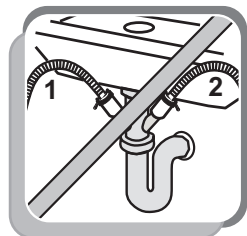
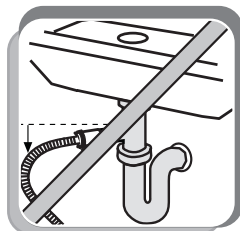
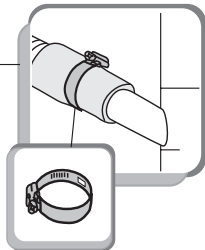
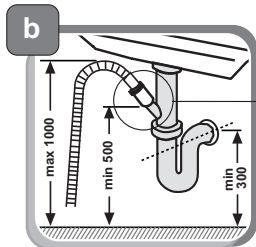
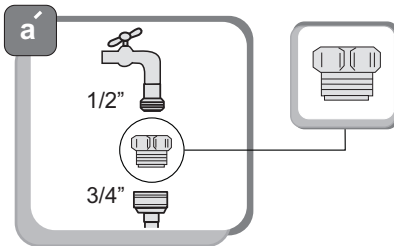
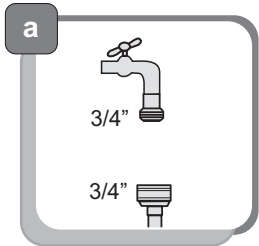
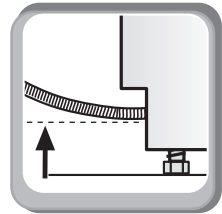
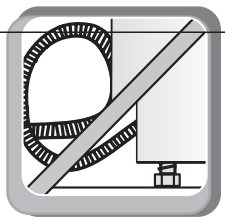
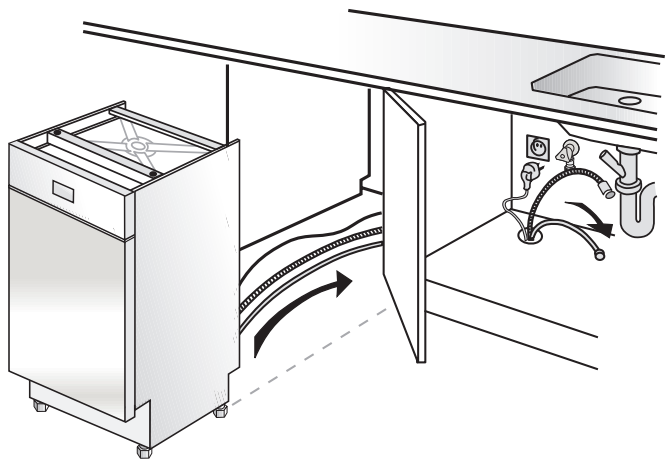
6



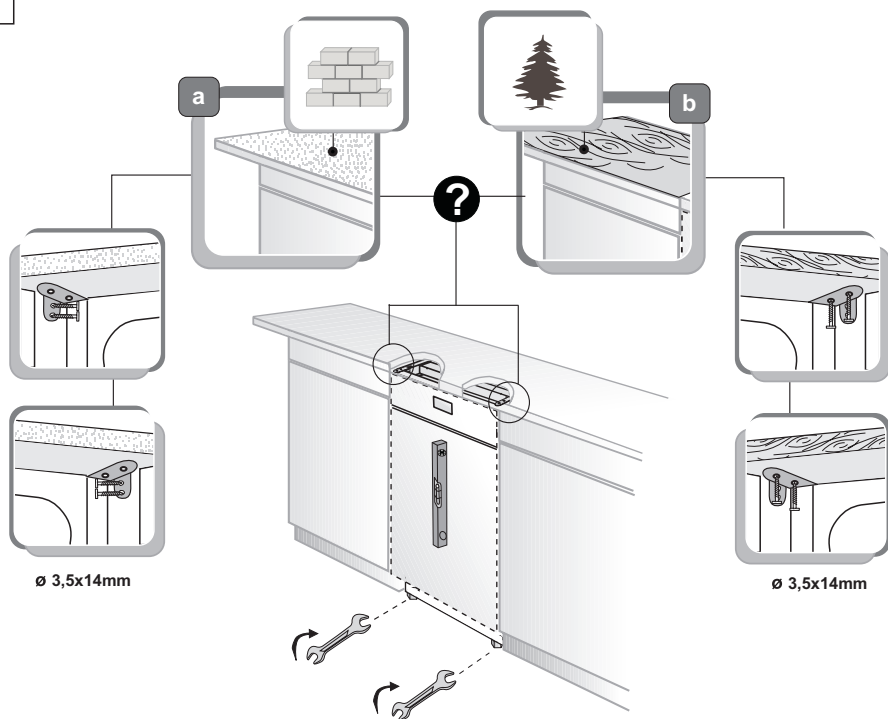
7



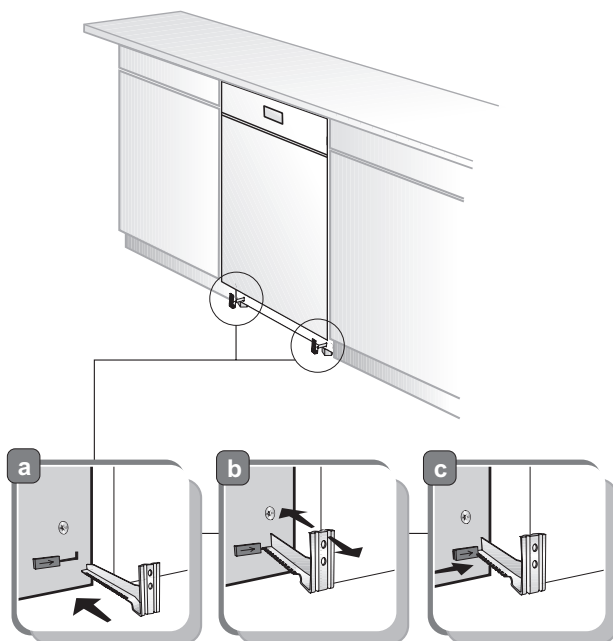
8



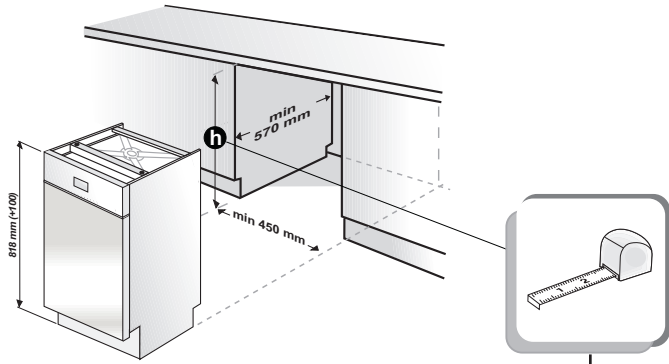
9



10



11



h = 820mm - 840mm



12

h = 840mm - 870mm

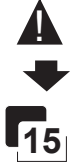


13

h = 870mm - 920mm

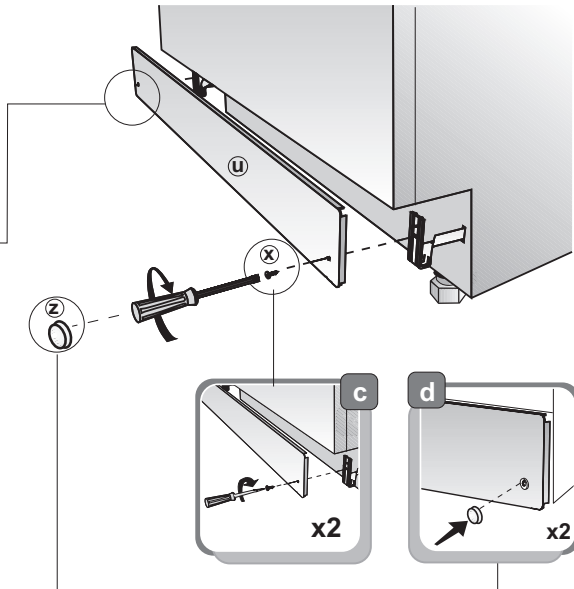
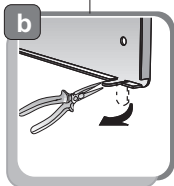
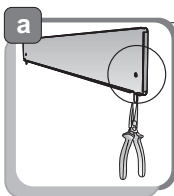
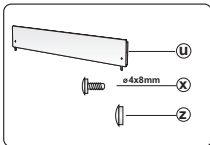


14

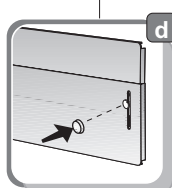
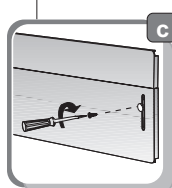
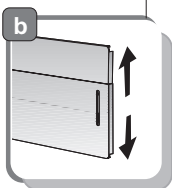
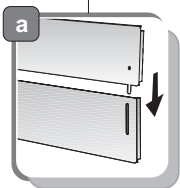
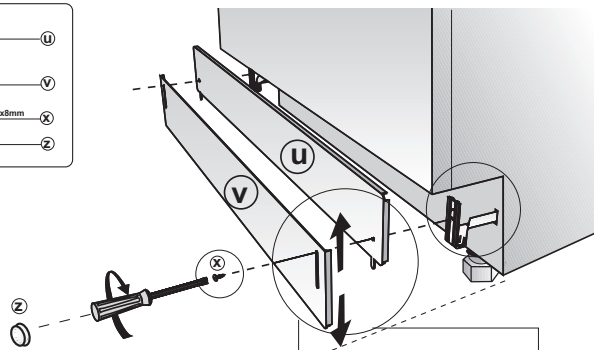
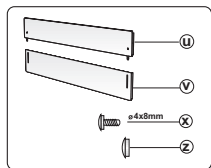


15

12



13



14

